

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка силиконовая пенная гидроволоконная, адгезивная, стерильная Silicel
Размеры, см.: 17.5x17.5, арт. 524001; 8x8, арт. 524002; 10x10, арт. 524003; 12.5x12.5, арт. 524004; 19.8x14, арт. 524005; 20x16.9, арт. 524006; 24x21.5, арт. 524007



Назначение

Повязка силиконовая Silicel – это стерильная, высокоабсорбирующая раневая повязка, изготовленная из волокон карбоксиметилцеллюлозы (КМЦ). Она доступна в различных формах, включая нетканые подушечки и турунды. При контакте с раневым экссудатом повязка образует мягкий, прозрачный гель, который помогает поддерживать влажную среду раны, поддерживает аутолитическую обработку и способствует заживлению раны. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Показания к применению

Повязка КМЦ подходит для лечения ран с умеренной и обильной экссудацией, включая: Частичные и полнослойные хронические раны (например, пролежни, диабетические язвы, венозные язвы)

Небольшие раны (например, хирургические разрезы, донорские участки)

Травматические раны (например, ссадины, рваные раны)

Поверхностные раны с небольшим кровотечением

Противопоказания

Не используйте на сухих ранах или ранах с минимальным количеством экссудата, так как повязка может прилипнуть к раневому ложу. Избегайте использования у пациентов с известной аллергией на карбоксиметилцеллюлозу или любой другой компонент повязки.

Инструкции по применению

1. Очищение раны

Очистите и промойте раневое ложе соответствующим средством для очистки ран или дистиллированной водой. Убедитесь, что окружающая кожа чистая и сухая.

2. Выбор подходящего размера

Выбирайте размер повязки, который выступает за края раны не менее чем на 1 см.

3. Наложение повязки

При глубоких ранах рыхло тампонируйте рану турундой из КМЦ.

При поверхностных ранах положите повязку КМЦ непосредственно на ложе раны. Убедитесь, что повязка полностью соприкасается с поверхностью раны.

4. Закрепление вторичной фиксирующей повязкой

Закрепите КМЦ-повязку вторичной повязкой (прозрачной плёнкой, пенным материалом или стерильной марлей).

5. Замена повязки

Заменяйте повязку при достижении её абсорбционной ёмкости, подтекании экссудата или согласно клинической оценке (обычно каждые 1–7 дней).

Если повязка сухая или присохла к раневой поверхности, увлажните её стерильным физиологическим раствором перед снятием.

Предупреждения

Повязка предназначена только для одноразового использования, не использовать повторно.

Если повязка высохла и прилипла к ране, смочите ее стерильным физиологическим раствором, а затем осторожно снимите.

Контролируйте признаки инфекции или аллергической реакции; прекратите применение при возникновении повышенной чувствительности.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности - три года.

Безопасная утилизация изделия

Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные повязки с применением санитарных контейнеров.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка силиконовая пенная с каймой, адгезивная, стерильная, толщина 3мм, размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 626475; 10x10, арт. 626410; 12.5x12.5, арт. 626413; 15x15, арт. 626455; 10x20, арт. 626420; 10x25, арт. 626425; 10x30, арт. 626430; 18x18, арт. 626418; 23x23, арт. 626423; толщина 5 мм, размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 626375; 10x10, арт. 626310; 12.5x12.5, арт. 626313; 15x15, арт. 626355; 10x20, арт. 626320; 10x25, арт. 626325; 10x30, арт. 626330; 18x18, арт. 626318; 23x23, арт. 626323;



Назначение

Повязка силиконовая пенная с каймой состоит из силиконового слоя, контактирующего с кожей, суперабсорбирующего слоя и паропроницаемой защитной пленки. Это идеальная повязка для лечения ран с экссудатом и широко используется для следующих видов ран:

1. Пролежни
2. Диабетические язвы стопы
3. Хирургические раны
4. Венозные язвы ног
5. Травматические раны
6. Ожоги первой и второй степени.

Структура изделия

Повязка силиконовая пенная с каймой состоит из пяти слоев: верхний защитный слой, суперабсорбирующий слой, связующий слой, мягкий пенный слой и перфорированный мягкий силиконовый адгезивный слой. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очищение раны: для обеспечения тщательного очищения раны следуйте стандартным протоколам.
2. Выбор подходящего размера: выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на один сантиметр.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая. Удалите лишние волосы для обеспечения более плотного контакта с раной.
4. Наложение повязки: начните снимать защитный слой с повязки. Прижмите клейкую сторону к коже, начиная с одного края.
5. Фиксация повязки: разгладьте повязку на ране, удаляя в процессе остатки защитного материала. Убедитесь, что повязка хорошо зафиксирована вокруг раны.
6. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или же она меняется, когда экссудат виден в пределах 1.5 см от края повязки, в зависимости от того, что наступит раньше.
7. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно удалите ее с раны.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.



广州雅夫生物科技有限公司
Yafho Bio-Technology Co., Ltd.

Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные повязки с применением санитарных контейнеров.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка силиконовая пенная без каймы, адгезивная, стерильная
толщина 3мм, размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 626175; 10x10, арт. 626110; 12.5x12.5, арт. 626113; 15x15, арт. 626155; 10x20, арт. 626120; 10x25, арт. 626125; 10x30, арт. 626130;
толщина 5мм, размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 626275; 10x10, арт. 626210; 12.5x12.5, арт. 626213; 15x15, арт. 626255; 10x20, арт. 626220; 10x25, арт. 626225; 10x30, арт. 626230;



Назначение

Повязка силиконовая пенная без каймы состоит из силиконового слоя, контактирующего с кожей, суперабсорбирующего слоя и паропроницаемой защитной пленки. Это идеальная повязка для лечения ран с экссудатом и широко используется для следующих видов ран:

1. Пролежни
2. Диабетические язвы стопы
3. Хирургические раны
4. Венозные язвы ног
5. Травматические раны
6. Ожоги первой и второй степени.

Структура изделия

Повязка силиконовая пенная без каймы состоит из трёх слоев: верхний защитный слой, мягкий пенный слой и перфорированный мягкий силиконовый адгезивный слой. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очищение раны: для обеспечения тщательного очищения раны следуйте стандартным протоколам.
2. Выбор подходящего размера: выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на один сантиметр.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая. Удалите лишние волосы для обеспечения более плотного контакта с раной.
4. Наложение повязки: начните снимать защитный слой с повязки. Прижмите клейкую сторону к коже, начиная с одного края.
5. Фиксация повязки: разгладьте повязку на ране, удаляя в процессе остатки защитного материала. Убедитесь, что повязка хорошо зафиксирована вокруг раны.
6. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или же она меняется, когда экссудат виден в пределах 1.5 см от края повязки, в зависимости от того, что наступит раньше.
7. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно удалите ее с раны.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.



广州雅夫生物科技有限公司
Yafho Bio-Technology Co., Ltd.

Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные повязки с применением санитарных контейнеров.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка силиконовая из нетканого материала, адгезивная, стерильная
размеры, см.: 2.5x7.2, арт. 616022; 3.8x3.8, арт. 616338; 5x8, арт. 616105; 6x7, арт. 616106;
6x10, арт. 616108; 9x10, арт. 616110; 9x15, арт. 616115; 10x20, арт. 616120; 10x25, арт.
616125; Ø3.3, арт. 616005;



Назначение

Повязка силиконовая из нетканого материала предназначена для эффективного лечения ран и используется для различных видов ран, в том числе:

1. Раны с умеренной и высокой степенью экссудации
2. Пролежни
3. Диабетические язвы стопы
4. Венозные язвы ног
5. Хирургические раны
6. Травматические раны
7. Ожоги

Структура изделия

Повязка силиконовая из нетканого материала состоит из верхнего защитного слоя, слоя из мягкого нетканого материала, силиконового слоя, контактирующего с раной, и воздухопроницаемой пленки. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очищение раны: для обеспечения тщательного очищения раны следуйте стандартным протоколам.
2. Выбор подходящего размера: выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на один сантиметр.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая. Удалите лишние волосы для обеспечения более плотного контакта с раной.
4. Наложение повязки: снимите разделительный слой с повязки, обнажая клейкую сторону. Осторожно прижмите повязку к коже, начиная с одного края. Убедитесь, что силиконовый слой, контактирующий с кожей, располагается непосредственно на ране.
5. Фиксация повязки: разгладьте повязку на коже, удаляя в процессе остатки защитного материала. Убедитесь, что повязка хорошо зафиксирована по всему периметру раны.
6. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней. Повязка подлежит замене в случае ее пропитывания или когда экссудат виден в приделах 1.5 см от края повязки.
7. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно удалите ее с раны. При необходимости перед удалением повязки используйте марлю, смоченную в физрастворе, для ослабления фиксации и предотвращения повреждения

раны.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.

Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

Хранение

Хранить в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90% и температуре от 1 °C до 40 °C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные повязки с применением санитарных контейнеров.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка силиконовая контактирующая с раной, стерильная, адгезивная с одной стороны, размеры, см.: 10x10, арт. 626501; 5x5, арт. 626502; 5x7.5, арт. 626503; 7.5x10, арт. 626504; 20x30, арт. 626506; 15x20, арт. 626507; 10x18, арт. 626510; адгезивная с двух сторон, размеры, см.: 10x10, арт. 626551; 5x5, арт. 626552; 5x7.5, арт. 626553; 7.5x10, арт. 626554; 20x30, арт. 626556; 15x20, арт. 626557; 10x18, арт. 626550;



Назначение

Повязка силиконовая контактирующая с раной предназначена для ран с умеренной и высокой степенью экссудации, включая хронические раны, такие как венозные язвы, пролежни, язвы диабетической стопы, хирургические разрезы, ожоги и травматические раны.

Структура изделия

Изделие изготовлено из медицинского силикона с пористой структурой, которая впитывает раневой экссудат, поддерживая влажную среду раны, что содействует заживлению. Поверхность специально обработана с целью предотвращения прилипания повязки к новообразованной ткани, что снижает боль при смене повязок. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом) или гамма-излучением. Информацию о методе стерилизации смотрите на этикетке.

Инструкции по применению

Очистите рану физраствором или водой, а затем промокните насухо окружающую ее кожу.

Выберите повязку, которая полностью покрывает рану с запасом 1-2 см.

Снимите покровный слой и приложите силиконовую повязку непосредственно на рану, осторожно прижимая по краям для обеспечения надлежащего крепления.

При необходимости зафиксируйте повязку с помощью дополнительных повязок или пластыря.

Повязка подлежит замене каждые 1-3 дня в зависимости от объема экссудата.

Первоначально повязка используется в течение 2-4 часов и постепенно длительность применения увеличивается до тех пор, пока ее использование не будет непрерывным.

Предупреждения

При появлении раздражения кожи или аллергических реакций прекратите использование и обратитесь к врачу. Данное изделие не рекомендуется использовать для инфицированных ран без наблюдения врача. Избегайте использования с окисляющими растворами, такими как перекись водорода или гипохлорит натрия. Изделие предназначено для одноразового использования.

Противопоказания

Не предназначено для использования на заживших ранах. Не использовать при аллергии на любой из компонентов повязки.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка силиконовая от шрамов и рубцов, стерильная, размеры, см.: 2.5x7.5, арт. 848022; 2.5x10, арт. 848023; 2.5x15, арт. 848024; 2.5x150, арт. 848037; 2.5x300, арт. 848038; 4x9, арт. 848032; 4x14, арт. 848031; 4x20, арт. 848036; 4x150, арт. 848033; 4x300, арт. 848040; 5x40, арт. 848043; 5x150, арт. 848041; 5x300, арт. 848042;



Назначение

Повязка силиконовая от шрамов и рубцов предназначена для лечения шрамов и рубцов, включая гипертрофические и келоидные рубцы, возникшие в результате хирургического вмешательства, травм, ран и ожогов. Она помогает уменьшить видимость шрамов путем разглаживания, смягчения и уменьшения покраснения.

Структура изделия

Повязка силиконовая от шрамов и рубцов выполнена из гипоаллергенного, нетоксичного, биосовместимого силикона медицинского назначения. Данное изделие выпускается в различных формах, например, в форме пластин, полос или лент, а некоторые версии включают запатентованную технологию микропор для балансировки содержания влаги. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Тщательно очистите область шрама мягким мыльным раствором и водой, затем промокните насухо.
2. Выберите силиконовую повязку от шрамов и рубцов, которая полностью покрывает шрам с запасом 1-2 см.
3. Снимите покровный слой и приложите повязку клейкой стороной к коже, осторожно прижимая по краям для обеспечения надлежащего крепления.
4. Не снимайте повязку в течение, по меньшей мере, 12 часов/день. Повязка подлежит замене каждые 1-2 дня или в случае ее загрязнения или ослабления крепления. Для достижения оптимальных результатов рекомендуется непрерывное использование в течение 2-3 месяцев.

Предупреждения

Прекратите использование изделия в случае появления раздражения кожи, сыпи или какого-либо дискомфорта. Избегайте воздействия прямых солнечных лучей на область с повязкой во время ее использования. При использовании повязки на свежих ранах или очень рельефных/толстых шрамах предварительно проконсультируйтесь с врачом.

Противопоказания

Не рекомендуется использовать данное изделие на инфицированных ранах или в случае пациентов, страдающих аллергией на силикон.

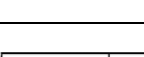
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка пенная, не адгезивная, стерильная,
размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 628001; 10x10, арт. 628002; 12.5x12.5, арт. 628003; 15x15, арт. 628004; 15x20, арт. 628005; 5x5, арт. 628006; 10x10.8, арт. 628007;



Назначение

Повязка пенная предназначена для эффективного лечения ран. Она состоит из мягкой пенной сердцевины и воздухопроницаемой защитной пленки. Она широко используется при пролежнях, диабетических язвах стопы, хирургических ранах, венозных язвах ног, травматических ранах и ожогах первой и второй степени.

Структура изделия

Повязка пенная состоит из нескольких слоев: верхний воздухопроницаемый пленочный слой, суперабсорбирующий слой и мягкая пенная сердцевина. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очищение раны: для обеспечения тщательного очищения раны следуйте стандартным протоколам.
2. Выбор подходящего размера: выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на один сантиметр.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая. Удалите лишние волосы для обеспечения более плотного контакта с раной.
4. Наложение повязки: прижмите пенной стороной к коже, начиная с одного края.
5. Фиксация повязки: разгладьте повязку на ране, удаляя в процессе остатки защитного материала. Убедитесь, что повязка хорошо зафиксирована вокруг раны.
6. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или же она меняется, когда экссудат виден в пределах 1.5 см от края повязки, в зависимости от того, что наступит раньше.
7. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно удалите её с раны.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения. Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка пенная с адгезивной каймой

размеры, см.: 7.5x7.5, 10x10, 12.5x12.5, 15x15, 10x20, 10x25, 10x30



Назначение

Повязка пенная предназначена для эффективного лечения ран. Она состоит из мягкой пенной сердцевины и воздухопроницаемой защитной пленки. Она широко используется при пролежнях, диабетических язвах стопы, хирургических ранах, венозных язвах ног, травматических ранах и ожогах первой и второй степени.

Структура изделия

Повязка пенная состоит из нескольких слоев: верхний воздухопроницаемый пленочный слой, суперабсорбирующий слой, мягкая пенная сердцевина и мягкий адгезивный слой. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очищение раны: для обеспечения тщательного очищения раны следуйте стандартным протоколам.
2. Выбор подходящего размера: выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на один сантиметр.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая. Удалите лишние волосы для обеспечения более плотного контакта с раной.
4. Наложение повязки: удалите разделительный слой с повязки. Прижмите пенной стороной к коже, начиная с одного края.
5. Фиксация повязки: разгладьте повязку на ране, удаляя в процессе остатки защитного материала. Убедитесь, что повязка хорошо зафиксирована вокруг раны.
6. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или же она меняется, когда экссудат виден в пределах 1.5 см от края повязки, в зависимости от того, что наступит раньше.
7. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно отклеивайте ее от раны до полного удаления.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения. Срок годности – три года. Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

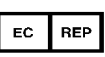
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

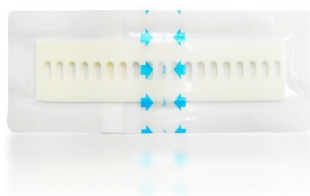
[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Осторожно. См. инструкцию по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Не использовать при повреждении упаковки
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка пенная, адгезивная, со смотровыми отверстиями, стерильная, размеры, см.: 8x10, арт. 625208; 10x15, арт. 625215; 10x20, арт. 625220; 10x25, арт. 625225; 10x30, арт. 625230;



Назначение

Повязка пенная со смотровыми отверстиями предназначена для лечения ран с умеренной или обильной экссудацией, включая венозные язвы ног, пролежни (II-IV стадии), диабетические язвы стопы, полнослойные и неполнослойные раны, ожоги второй степени, донорские участки, ссадины и хирургические раны.

Структура изделия

Повязка состоит из полиуретанового пенного слоя, который впитывает экссудат и поддерживает влажную среду раны, что содействует заживлению. Некоторые версии данного изделия имеют адгезивную кромку для эффективного наложения, в то время как другие версии могут потребовать вторичной фиксации. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Тщательно очистите рану с помощью физраствора или подходящего антисептического раствора, а затем просушите кожу вокруг раны.
2. Выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на 2 сантиметра.
3. Извлеките повязку из упаковки и приложите пенной стороной непосредственно на рану.
4. В случае использования адгезивной версии отклейте разделительный слой и осторожно прижмите повязку к коже, убедившись, что края повязки надежно зафиксированы.
5. В случае использования неадгезивной версии при необходимости повязка фиксируется с помощью пластыря или биндажа.
6. Регулярно проверяйте рану. Повязка подлежит замене, когда экссудат достигает краев повязки или при ее пропитывании, как правило каждые 3-7 дней.
7. Для удаления осторожно приподнимите края повязки и медленно удалите ее с раны. Если повязка не отклеивается, перед удалением увлажните ее физраствором; это позволит предотвратить повреждение кожи.

Предупреждения

Исключительно для однократного применения. Повторное использование или повторная стерилизация повязки запрещены. Прекратите использование изделия и обратитесь за консультацией врача в случае возникновения раздражения или аллергической реакции. Не используйте на неконтролируемых кровоточащих ранах или для пациентов, страдающих аллергией на какие-либо компоненты повязки.

Противопоказания

Не рекомендуется использовать на сухих ранах или неконтролируемых инфицированных ранах. Не используйте на ожогах третьей степени или ранах с некротической тканью.

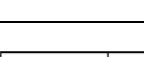
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

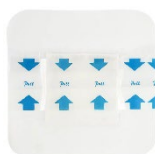
[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка гидрогелевая с каймой/без каймы, адгезивная, стерильная, с каймой, размеры, см.: 5x7, арт. 521001; 6x10, арт. 521002; 7.5x7.5, арт. 521003; 10x10, арт. 521004; 12x14, арт. 521005; 15x20, арт. 521006; 4.5x7.5, арт. 521007; 2.6x5.6, арт. 521010; 6.5x9.5, арт. 521013; 5x7.5, арт. 521023; без каймы, размеры, см.: 5x7.5, арт. 521202; 6x10, арт. 521201; 10x10, арт. 521205; 12x14, арт. 521214; 15x20, арт. 521209;



Назначение

Повязка гидрогелевая предназначена для эффективного лечения ран и подходит для различных ран, включая ожоги (в том числе поверхностные ожоги и ожоги второй степени), раны с обнаженными тканями, диабетические язвы, пролежни, поверхностные раны и рваные раны, послеоперационные раны, а также раны в фазах грануляции и эпителизации.

Структура изделия

Повязка гидрогелевая состоит из гидрогелевой матрицы, содержащей воду, глицерин и другие ингредиенты. Она также имеет защитный покровный слой, изготавливаемый из полиуретановой пленки. Повязка обеспечивает влажную среду в ране, способствует аутолитической санации раны и помогает облегчить боль. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очистите рану и убедитесь в отсутствии каких-либо загрязнений.
2. Выберите повязку, подходящую по размеру и форме раны.
3. Убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая.
4. Удалите защитный разделительный слой с повязки и приложите гидрогелевой стороной непосредственно на раневую поверхность. При необходимости используйте вторичную повязку или пластырь для закрепления краев гидрогелевой повязки.
5. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или до возникновения признаков пропитывания или протечки.
6. Осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно удалите ее с раны.

Предупреждения

1. Исключительно для одноразового применения.
2. Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.
3. Не подходит для ран с обильным выделением экссудата. Если глубина раны составляет более 5 мм, перед наложением повязки заполните рану подходящим материалом.
4. Повязка может вызывать ощущение охлаждения, что является нормальным явлением и помогает облегчить боль.

5. В случае загрязнения повязки очистите с помощью физраствора.

Противопоказания

Не рекомендуется в случае ран с тяжелой инфекцией.

Не подходит для ран с умеренным и большим количеством экссудата.

Не рекомендуется в случае ран с обнажением костей, мышц или сухожилий.

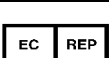
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка гидроколлоидная, адгезивная, стерильная, толщина 0,5мм., 1 мм.
толщина 1,0мм., размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 627101; 10x10, арт. 627102; 5x10, арт. 627103;
15x15, арт. 627104; 20x20, арт. 627105; 5x5, арт. 627106; 15x18, арт. 627107;
толщина 0,5мм., размеры, см.: 7.5x7.5, арт. 627001; 10x10, арт. 627002; 5x10, арт.
627003; 15x15, арт. 627004; 20x20, арт. 627005; 5x5, арт. 627006; 5x7, арт. 627009; 15x20,
арт. 627010;



Назначение

Повязка гидроколлоидная предназначена для эффективного лечения ран и подходит для различных ран с низкой и средней экссудацией, включая язвы ног, пролежни I-II стадии, послеоперационные раны, поверхностные и небольшие ожоговые раны, различные поверхностные раны, раны после косметических операций, а также раны в фазах грануляции и эпителизации.

Структура изделия

Повязка гидроколлоидная состоит из полиуретанового покровного слоя, гидроколлоидного слоя, контактирующего с раной и изготовленного из таких материалов, как желатин, пектин и натрийкарбоксиметилцеллюлоза (NaCMC), и слоя полиэтиленовой разделительной бумаги низкой плотности. Повязка впитывает экссудат и образует гель, поддерживая влажную среду раны. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом) или гамма-излучением. Информацию о методе стерилизации смотрите на этикетке.

Инструкции по применению

1. Очищение раны: убедитесь, что область раны чистая и сухая.
2. Выбор подходящего размера: выберите повязку, которая больше раны, как минимум, на 2 сантиметра.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая и сухая.
4. Наложение повязки: удалите разделительный слой с повязки и прижмите клейкой стороной к коже, начиная с одного края.
5. Фиксация повязки: разгладьте повязку на ране. Убедитесь, что повязка хорошо зафиксирована по всей ране.
6. Длительность: поменяйте повязку, когда она разбухнет и станет белого цвета, что является признаком предельного пропитывания. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или до возникновения протечки.
7. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок повязки и медленно отклеивайте ее от раны до полного удаления.

Предупреждения

1. Исключительно для одноразового применения.
2. Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.
3. Не подходит для ран с обильным выделением экссудата.
4. Если глубина раны составляет более 5 мм, перед наложением повязки заполните рану подходящим материалом.
5. Повязка может выделять гелеобразное вещество и запах, которые можно по ошибке принять за инфекцию.
6. В таком случае очистите с помощью физраствора.

Противопоказания

Не рекомендуется в случае ран с тяжелой инфекцией, обнажением костей, мышц или сухожилий. Не подходит для ран с умеренным и большим количеством экссудата.

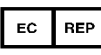
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

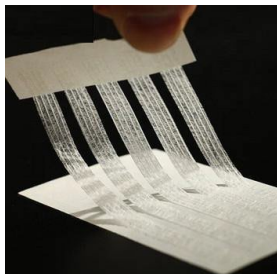
	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка для закрытия ран Steri-Strip, адгезивная, стерильная,

Размеры, мм.: 3x75, арт. 464001; 6x75, арт. 464002; 6x38, арт. 464003; 6x100, арт. 464004; 12x100, арт. 464005;



Назначение

Повязка для закрытия ран Steri-Strip представляет собой тонкие, эластичные, адгезивные полоски, предназначенные для аппроксимации краев раны и обеспечения ее надежного закрытия. Такие повязки подходят для следующих видов ран:

1. небольшие рваные раны и порезы
2. малые хирургические разрезы
3. ссадины
4. поверхностные раны, требующие аппроксимации краев.

Структура изделия

Повязка для закрытия ран Steri-Strip состоит из центральной адгезивной полоски с неадгезивным покровным слоем. Повязка выполнена из мягкого, воздухопроницаемого материала, обеспечивающего комфорт и эластичность. Изделие стерилизовано ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очистение раны: тщательно очистите рану и окружающую ее область мягким мыльным раствором и водой или очищающим раствором, подходящим для раны. Затем промокните насухо.
2. Выбор подходящего размера: выберите подходящий размер повязки для закрытия ран Steri-Strip с учетом длины раны.
3. Подготовка кожи: убедитесь, что кожа вокруг раны чистая, сухая. Убедитесь, что на коже вокруг раны нет волос, поскольку они могут препятствовать надежному креплению. При необходимости удалите волосы.
4. Наложение повязки: отклейте покровный слой с конца повязки. Приложите повязку клейкой стороной к краю раны. Осторожно растяните повязку поверх раны и прижмите другой конец к противоположному краю раны. Следите за тем, чтобы чрезмерно не растягивать кожу вокруг раны.
5. Крепление повязки: используйте дополнительные повязки так, чтобы они были равномерно распределены по длине раны, слегка налегая на уже наложенную повязку. Надавите на каждую из них для обеспечения надлежащего крепления.
6. Как правило, повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или до момента заживления раны. Повязка подлежит замене в случае ослабления крепления, загрязнения или в случае появления признаков инфекции.
Удаление повязки: осторожно приподнимите один край повязки и медленно удалите ее с кожи в направлении роста волос. Такая методика позволит минимизировать

дискомфорт и потенциальное повреждение кожи.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.

Немедленно прекратите использование изделия в случае покраснения, зуда или появления признаков аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

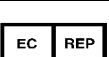
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка для закрытия ран стягивающая, адгезивная, стерильная,

Размеры, см.: 1.2х7, арт. 602001; 2х9, арт. 602002; 4х7, арт. 602004; 6х7, арт. 602003; 8х7, арт. 602005; 16х7, арт. 602006; 24х7, арт. 602007;



Назначение

Повязка для закрытия ран стягивающая — это специализированная повязка, предназначенная для облегчения закрытия ран путем сведения краев и фиксации их в надежном положении.

Подходит для:

1. Раны небольшого и среднего размера, требующие аппроксимации краев.
2. Раны, возникшие в результате незначительной травмы или хирургического вмешательства.
3. Поверхностные раны, требующие закрытия для ускорения заживления.
4. Раны, не являющиеся чрезмерно глубокими или сильно кровоточащими.

Структура изделия

Повязка для закрытия ран стягивающая состоит из центральной клейкой части с неадгезивной (неклеящейся) подложкой. Она изготовлена из мягкого, гибкого и дышащего материала, чтобы обеспечить комфорт во время использования. Устройство стерилизуется оксидом этилена (ЭО / ЕО) для гарантии отсутствия загрязнений.



Инструкции по применению

1. Очистение раны: Тщательно промойте рану и окружающую кожу мягким мылом и водой или подходящим раствором для обработки ран. Аккуратно промокните насухо, чтобы область была полностью сухой.
2. Выбор подходящего размера: Выберите подходящий размер повязки для закрытия раны, основываясь на размерах раны. Убедитесь, что повязка достаточно большая, чтобы эффективно покрыть всю область раны.
3. Подготовка кожи: Убедитесь, что кожа вокруг раны чистая, сухая и без волос, которые могут помешать адгезии. При необходимости обрежьте лишние волосы, чтобы обеспечить чистую поверхность для адгезии устройства.
4. Наложение повязки: Снимите защитную пленку с одного конца повязки. Приложите клейкую сторону к одному краю раны, начиная с одного конца. Аккуратно натяните повязку поперек раны и прижмите другой конец к противоположной стороне края раны. Убедитесь, что кожа вокруг раны не натянута чрезмерно, чтобы избежать дискомфорта или возможного повреждения.
5. Крепление повязки: Наложите дополнительные повязки, чтобы закрыть рану и обеспечить быстрое заживление. Аккуратно прижмите каждую повязку, чтобы обеспечить плотное прилегание и надежное закрытие раны.
6. Срок использования: повязки для закрытия ран обычно можно использовать до 7 дней или до полного заживления раны. Её следует заменить, если она ослабла, загрязнилась или появились признаки инфекции.
7. Для снятия повязки для закрытия ран: аккуратно поднимите один конец повязки и медленно отделите её от кожи, двигаясь по направлению роста волос, чтобы минимизировать дискомфорт и возможное повреждение кожи.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.

Немедленно прекратите использование изделия в случае покраснения, зуда или появления признаков аллергической реакции.

Противопоказания

Нет.

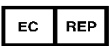
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

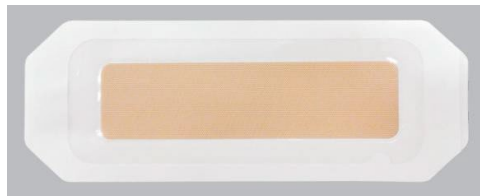
[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка с адсорбирующей подушечкой на пленочной основе с бумажной рамкой, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 5x7, арт. 622048; 6x10, арт. 622208; 9x10, арт. 622210; 9x10.5, арт. 622211; 9x15, арт. 622215; 9x20, арт. 622220; 9x25, арт. 622225; 9x35, арт. 622235;



Назначение

Повязка с адсорбирующей подушечкой на пленочной основе с бумажной рамкой предназначена для лечения ран с незначительной или умеренной степенью экссудации. Подходит для следующих видов ран:

1. Поверхностные и неинфицированные острые и хронические раны
2. Послеоперационные раны
3. Поверхностные ожоги 2-й степени
4. Разрывы кожи
5. Ссадины
6. Поверхностные пролежни
7. Чистые и закрытые хирургические разрезы.

Структура изделия

Повязка состоит из высокопроницаемой полиуретановой пленки в качестве внешнего слоя, адсорбирующей подушечки в центре и гипоаллергенного адгезивного слоя. Она также имеет бумажную рамку для облегчения наложения и удаления. Полиуретановая пленка служит водонепроницаемым барьером, а адсорбирующая подушечка предназначена для экссудата, при этом она не прилипает к ране. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Тщательно очистите рану и высушите кожу вокруг раны.
2. Выберите подходящий размер повязки, достаточный для покрытия всей раневой поверхности.
3. Снимите покровную бумагу и наложите повязку так, чтобы адсорбирующая подушечка располагалась по центру раны.
4. Осторожно прижмите по краям для обеспечения надежной фиксации.
5. Повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или до возникновения признаков пропитывания или протечки.
6. Чтобы удалить повязку, осторожно приподнимите один уголок и медленно удалите ее с раны.

Предупреждения

- Исключительно для одноразового применения.
- Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.
- Не подходит для ран с обильным выделением экссудата.
- Если глубина раны составляет более 5 мм, перед наложением повязки заполните рану подходящим материалом.

Противопоказания

- Не рекомендуется для ран с сухим струпом.
- Не следует использовать при наличии аллергии на какой-либо компонент повязки.

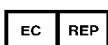
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка с адсорбирующей подушечкой на пленочной основе, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 6x7, арт. 620206; 6x10, арт. 620208; 9x10, арт. 620210; 9x15, арт. 620215; 10x20, арт. 620220; 10x25, арт. 620225;



Назначение

Повязка с адсорбирующей подушечкой на пленочной основе предназначена для лечения ран с незначительной или умеренной степенью экссудации, включая поверхностные и неинфицированные острые и хронические раны, послеоперационные раны, поверхностные ожоги 2-й степени, разрывы кожи, ссадины, поверхностные пролежни, чистые и закрытые хирургические разрезы.

Структура изделия

Повязка состоит из высокопроницаемой полиуретановой пленки, адсорбирующей подушечки и гипоаллергенного адгезивного слоя. Полиуретановая пленка служит водонепроницаемым барьером, а адсорбирующая подушечка предназначена для экссудата, при этом она не прилипает к ране. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Тщательно очистите рану и высушите кожу вокруг раны.
2. Выберите подходящий размер повязки, достаточный для покрытия всей раневой поверхности.
3. Снимите покровную бумагу и наложите повязку так, чтобы адсорбирующая подушечка располагалась по центру раны.
4. Осторожно прижмите по краям для обеспечения надежной фиксации.
5. Повязка может оставаться на ране максимум на 7 дней или до возникновения признаков пропитывания или протечки.
6. Чтобы удалить повязку, осторожно приподнимите один уголок и медленно удалите ее с раны.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.

Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

Не подходит для ран с обильным выделением экссудата.

Если глубина раны составляет более 5 мм, перед наложением повязки заполните рану подходящим материалом.

Противопоказания

Не рекомендуется для ран с сухим струпом.

Не следует использовать при наличии аллергии на какой-либо компонент повязки.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка с адсорбирующей подушечкой на нетканой основе, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 5x8, арт. 610105; 6x7, арт. 610106; 6x10, арт. 610108; 9x10, арт. 610110; 9x15, арт. 610115; 10x20, арт. 610120; 10x25, арт. 610125; 10x30, арт. 610130; 10x35, арт. 610135; 12x12, арт. 611086; 9x10, арт. 611012;



Назначение

Повязка с адсорбирующей подушечкой на нетканой основе предназначена для лечения ран с незначительной или умеренной степенью экссудации. Подходит для следующих видов ран:

1. Поверхностные и неинфицированные острые и хронические раны
2. Послеоперационные раны
3. Поверхностные ожоги 2-й степени
4. Разрывы кожи
5. Ссадины
6. Поверхностные пролежни
7. Чистые и закрытые хирургические разрезы.

Структура изделия

Повязка состоит из воздухопроницаемого нетканого материала, адсорбирующей подушечки в центре и гипоаллергенного адгезивного слоя. Слой из нетканого материала служит воздухопроницаемым барьером, а адсорбирующая подушечка предназначена для экссудата, при этом она не прилипает к ране. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Очищение раны: тщательно очистите рану и высушите кожу вокруг раны.
2. Выбор размера: выберите подходящий размер повязки, достаточный для покрытия всей раневой поверхности.
3. Отделение от покровной бумаги: снимите покровную бумагу для обнажения адгезивного слоя.
4. Наложение повязки: наложите повязку так, чтобы адсорбирующая подушечка располагалась по центру раны. Осторожно прижмите по краям для обеспечения надежной фиксации.
5. Длительность: повязка может оставаться на ране максимум на 3 дня или до возникновения признаков пропитывания или протечки.
6. Удаление повязки: осторожно приподнимите один уголок и медленно удалите повязку с раны.

Предупреждения

- Исключительно для одноразового применения.
- Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.
- Не подходит для ран с обильным выделением экссудата.
- Если глубина раны составляет более 5 мм, перед наложением повязки заполните рану подходящим материалом.

Противопоказания

- Не рекомендуется для ран с сухим струпом.
- Не следует использовать при наличии аллергии на какой-либо компонент повязки.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Глазная повязка, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 5.8x8.3, арт. 610302; 6.5x9.5, арт. 610303; 5x7.5, арт. 612307; 5x7.5, арт. 611307; 5.5x7.5, арт. 611308;

Yafho



Назначение

Повязка глазная предназначена для использования при офтальмологических процедурах или послеоперационном уходе для защиты глаза, обеспечения комфорта и предотвращения загрязнения. Она подходит для использования в различных клинических условиях, включая, помимо прочего, защиту глаза во время операции, послеоперационное восстановление и профилактику инфекции.

Структура изделия

Повязка глазная как правило состоит из мягкого абсорбирующего материала с гипоаллергенной клейкой кромкой для фиксации повязки вокруг глаза. Повязка разработана таким образом, чтобы она ощущалась мягкой на коже, обеспечивая при этом эффективную защиту и комфорт. Повязка также может содержать нетканый покровный слой, позволяющий увеличить долговечность изделия и предотвратить протекания. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. Убедитесь, что область вокруг глаз пациента чистая и сухая.
2. Выберите подходящий размер глазной повязки, позволяющий легко покрыть глаз.
3. Удалите защитную бумагу, чтобы обнажить клейкую сторону.
4. Осторожно наложите повязку на глаз, убедившись, что она расположена по центру и надежно прилегает к коже вокруг глаза.
5. Осторожно надавите по краям для обеспечения надежной фиксации.
6. Глазная повязка может оставаться на глазу до 24 часов или в соответствии с указаниями врача.
7. Для удаления повязки аккуратно приподнимите один уголок и снимите с кожи.

Предупреждения

1. Исключительно для одноразового применения.
2. Немедленно прекратите использование изделия и проконсультируйтесь с врачом, если пациент проявляет признаки аллергической реакции или раздражения.
3. Не использовать при повреждении упаковки.

Противопоказания

Не рекомендуется использовать на инфицированных ранах или участках с сильным воспалением. Не используйте, если пациент страдает аллергией на какой-либо компонент изделия.

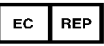
Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

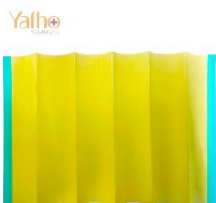
[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка плёночная инцизионная йодная, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 45x45, арт. 632455; 20x30, арт. 632230; 28x30, арт. 632006; 28x45, арт. 632003; 45x55, арт. 632005; 45x60, арт. 632009; 30x40, арт. 632340; 32x45, арт. 632008; 96x60, арт. 632024; 10x14, арт. 632001; 14x12, арт. 632182; 15x28, арт. 632002;



Назначение

Повязка плёночная инцизионная йодная предназначена для использования во время хирургических процедур для покрытия кожи пациента, создания и поддержания стерильной среды вокруг области разреза, а также обеспечения антимикробного действия с целью предотвращения инфекций и содействия заживлению раны.

Структура изделия

Повязка плёночная инцизионная йодная представляет собой стерильную, адгезивную, прозрачную, антистатическую и антибликовую повязку, изготовленную из полиуретановой пленки. Она обеспечивает непрерывное антимикробное действие широкого спектра за счет постепенного высвобождения молекул йода. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом) или гамма-излучением. Информацию о методе стерилизации смотрите на этикетке.

Инструкции по применению

Шаг 1: Подготовка

- Дезинфекция: дважды продезинфицируйте операционное поле в соответствии с правилами больницы и дайте дезинфицирующему раствору высохнуть.
- Осмотр повязки: убедитесь, что повязка в целости и не повреждена. Не используйте, если упаковка или повязка повреждены.

Шаг 2: Наложение

- Наложение повязки: приложите повязку плёночную инцизионную йодную к сухой, неповрежденной коже. Удерживайте повязку в нескольких дюймах над кожей. Возьмитесь за не адгезивный край пленки и отклейте ее от бумажного слоя.
- Крепление: при появлении символа «Стоп», прекратите отклеивание. Для обеспечения надлежащего контакта с кожей плотно прижмите пленку к коже вдоль предполагаемых линий разреза с помощью нескольких полотенец. Для оптимальной фиксации разгладьте пленку без натяжения в направлении от линий разреза. Отделите остаток повязки от бумажного слоя и завершите наложение.

Шаг 3: Удаление

- Удаление повязки: чтобы удалить повязку, осторожно отклейте ее от кожи под углом 180 градусов. Это означает, что при отклеивании пленки от кожи нужно удерживать указанный угол и складывать пленку в гармошку. Во время удаления удерживайте пленку большим пальцем и рукой как можно ближе к стыку кожи и адгезивной пленки, это позволит предотвратить сильное растяжение, особенно в случае с пожилыми пациентами с дряблой кожей.

Предупреждения

- Исключительно для одноразового применения: повторное использование запрещено во избежание риска загрязнения и инфекции.
- Аллергическая реакция: не использовать для пациентов, страдающих аллергией на йод. Немедленно прекратите использование изделия при возникновении аллергической реакции.
- Дефибрилляция: использование изделия с дефибрилляторами запрещено, поскольку это может привести к неэффективности дефибрилляции.

Противопоказания

Аллергия: применение изделия для пациентов, страдающих аллергией на йод или какие-либо компоненты, используемые в его изготовлении, запрещено.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка плёночная инцизионная, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 45x45, арт. 630455; 20x30, арт. 630230; 28x30, арт. 630006; 28x45, арт. 630003; 45x55, арт. 630005; 45x60, арт. 630009; 30x40, арт. 630340; 32x45, арт. 630545; 96x60, арт. 630024; 10x14, арт. 630001; 14x12, арт. 630182; 15x28, арт. 630002;



Назначение

Повязка плёночная инцизионная предназначена для использования во время хирургических процедур для покрытия кожи пациента и создания стерильной среды вокруг области разреза. Данная повязка помогает в профилактике инфекций и способствует заживлению раны.

Структура изделия

Повязка плёночная инцизионная представляет собой стерильную, адгезивную, прозрачную, антистатическую и антибликовую повязку, изготовленную из полиуретановой пленки. Она обеспечивает воздухопроницаемый и водонепроницаемый барьер. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом) или гамма-излучением.

Информацию о методе стерилизации смотрите на этикетке.

Инструкции по применению

Шаг 1: Подготовка

- Дезинфекция: дважды продезинфицируйте операционное поле в соответствии с правилами больницы и дайте дезинфицирующему раствору высохнуть.
- Осмотр повязки: убедитесь, что повязка в целости и не повреждена. Не используйте повязку, если упаковка повреждена.

Шаг 2: Наложение

- Наложение повязки: приложите повязку плёночную инцизионную к сухой, неповрежденной коже. Удерживайте повязку в нескольких дюймах над кожей. Возьмитесь за не адгезивный край пленки и отклейте ее от бумажного слоя.
- Крепление: при появлении символа «Стоп», прекратите отклеивание. Для обеспечения надлежащего контакта с кожей плотно прижмите пленку к коже вдоль предполагаемых линий разреза с помощью нескольких полотенец. Для оптимальной фиксации разгладьте пленку без натяжения в направлении от линий разреза. Отделите остаток повязки от бумажного слоя и завершите наложение.

Шаг 3: Удаление

- Удаление повязки: чтобы удалить повязку, осторожно отклейте ее от кожи под углом 180 градусов. Это означает, что при отклеивании пленки от кожи нужно удерживать указанный угол и складывать пленку в гармошку. Во время удаления удерживайте пленку большим пальцем и рукой как можно ближе к стыку кожи и адгезивной пленки, это позволит предотвратить сильное растяжение, особенно в случае с пожилыми пациентами с дряблой кожей.

Предупреждения

- Исключительно для одноразового применения: повторное использование запрещено во избежание риска загрязнения и инфекции.
- Аллергическая реакция: не использовать для пациентов, страдающих аллергией на какие-либо компоненты повязки. Немедленно прекратите использование изделия при возникновении аллергической реакции.
- Дефибрилляция: использование изделия с дефибрилляторами запрещено, поскольку это может привести к неэффективности дефибрилляции.

Противопоказания

Аллергия: применение изделия для пациентов, страдающих аллергией на какие-либо компоненты, используемые в его изготовлении, запрещено.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка плёночная глазная, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 85x65, арт. 630183



Назначение

Повязка плёночная глазная предназначена для использования во время хирургических или диагностических процедур для поддержания стерильной среды вокруг области глаза, защиты глаза от загрязнения и обеспечения четкого поля зрения для медицинских работников.

Структура изделия

Повязка плёночная глазная как правило состоит из стерильной прозрачной пленки с клейкой каймой. Данное изделие также может иметь фенестрированную (перфорированную) область, которая обеспечивает доступ к глазу, покрывая при этом окружающую глаз кожу. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

Шаг 1: Подготовка

- Гигиена рук: соблюдайте надлежащую гигиену рук, мойте руки водой с мылом или используйте дезинфицирующее средство на спиртовой основе.
- Подготовка расходных материалов: убедитесь, что все необходимые принадлежности готовы, включая повязку, стерильные перчатки, подходящий раствор для промывания глаз и все необходимые инструменты.
- Осмотр повязки: проверьте целостность упаковки. Не используйте повязку, если упаковка или сама повязка повреждены.

Шаг 2: Наложение

- Расположение пациента: убедитесь, что пациент находится в удобном положении и имеется доступ к области вокруг глаза.
- Наложение повязки: наденьте стерильные перчатки. Осторожно откройте упаковку, не касаясь внутренней поверхности повязки. Расположите повязку поверх области вокруг глаза, убедившись в том, что фенестрированная область (если применимо) примыкает к глазу. Аккуратно прижмите клейкую кайму к коже для фиксации повязки на месте.

Шаг 3: Удаление

- Удаление повязки: после процедуры осторожно удалите повязку с кожи, аккуратно приподнимая ее с одного конца до полного удаления. Утилизируйте использованную повязку в подходящий контейнер для отходов.

Предупреждения

- Исключительно для одноразового применения: данная повязка предназначена исключительно для однократного применения. Повторное использование может увеличить риск загрязнения и инфекции.

- Аллергическая реакция: немедленно прекратите использование изделия, если пациент страдает аллергией или демонстрирует чувствительность к каким-либо компонентам повязки.
- Надлежащее крепление: во избежание загрязнения во время процедуры убедитесь, что повязка закреплена надлежащим образом.

Противопоказания

Аллергия: применение изделия для пациентов, страдающих аллергией на какие-либо компоненты, используемые в его изготовлении, запрещено.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		



广州雅夫生物科技有限公司
Yafho Bio-Technology Co., Ltd.

Инструкция по применению

Повязка для фиксации внутривенных катетеров с хлоргексидина глюконатом SecureFix (CHG), адгезивная, стерильная

Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией по применению.

Дата составления и редакция: 28.10.2024, версия 1.0

[Название изделия]:

Повязка для фиксации внутривенных катетеров с хлоргексидина глюконатом SecureFix (CHG)

[Модель и технические характеристики]:

623616 7*8.5 см

623678 8.5*11.5 см

623617 10*12 см

623618 10*15.5 см

[Назначение]:

Повязка для фиксации внутривенных катетеров с хлоргексидина глюконатом SecureFix (CHG) используется для фиксации внутривенных катетеров и обеспечения антимикробной защиты в месте введения, снижая риск инфекций, связанных с установкой катетера.

[Описание / состав изделия]:

Повязка изготовлена из прозрачной, воздухопроницаемой пленки с гелевой подушечкой из хлоргексидина глюконата (CHG). CHG-прокладка оказывает непрерывное антимикробное действие в месте введения катетера, а прозрачная пленка позволяет осуществлять его мониторинг. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом) или гамма-излучением. Информацию о методе стерилизации смотрите на этикетке.

[Противопоказания]:

Применение изделия для пациентов, страдающих аллергией или чувствительных к хлоргексидина глюконату, не рекомендуется.

[Предостережения и предупреждения]:

1. Использование изделия допускается только на неповрежденной коже. Избегайте использования на открытых ранах или поврежденной коже.
2. Перед наложением повязки подготовьте кожу и дайте ей высохнуть.
3. Данное изделие предназначено исключительно для одноразового применения. После удаления изделие подлежит утилизации; повторное использование запрещено.
4. В случае возникновения аллергической реакции или раздражения кожи немедленно удалите повязку и более ее не используйте.
5. Сообщайте производителю и уполномоченным органам о любых серьезных инцидентах, связанных с данным изделием.

[Эксплуатационные характеристики изделия]:

Антимикробная защита: CHG-подушечка обеспечивает непрерывную антимикробную защиту в месте введения катетера.

Воздухопроницаемость: прозрачная пленка обеспечивает воздухообмен, сохраняя при этом стерильный барьер.

Надежное крепление: эффективно клеится к коже, сводя риск смещения катетера к минимуму.

[Методика]:

1. Очистите и подготовьте место введения катетера в соответствии со стандартным протоколом. Дайте коже полностью высохнуть.
2. Извлеките повязку из стерильной упаковки, избегая контакта с адгезивной поверхностью.
3. Расположите повязку поверх места введения катетера, убедившись, что гелевая CHG-подушечка располагается по центру области введения.
4. Осторожно надавите по краям в целях обеспечения надлежащего сцепления с кожей.
5. Необходимо проводить регулярный осмотр места введения катетера и менять повязку в соответствии с протоколами медицинского учреждения или когда крепление ослабло или изделие было загрязнено или повреждено.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка для фиксации внутривенных катетеров SecureFix, адгезивная, стерильная, размеры, см.: 3.5x4.5, арт. 623114; 6x8, арт. 623309; 6.5x7, арт. 623115; 7x8.5, арт. 623116; 7x9, арт. 623419; 8.5x11.5, арт. 623178; 10x12, арт. 623117; 5x5.7, арт. 623252; 7x8.5, арт. 623277; 8.5x10.5, арт. 623273; 7x9.5, арт. 600328; 4.4x4.4, арт. 623279; 4.4x6, арт. 623251; 6x7, арт. 623271; 10x12, арт. 623275; 6x7, арт. 623272; 7x9, арт. 623270;

Yalho



Назначение

Повязка для фиксации внутривенных катетеров SecureFix предназначена для фиксации периферических внутривенных катетеров. Если требуется более прочная фиксация, вокруг периферического внутривенного катетера можно использовать медицинскую повязку пластырного типа.

Структура изделия

Повязка для фиксации внутривенных катетеров SecureFix изготовлена из полиуретановой пленки, бумажной рамки и гипоаллергенного медицинского клея. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

Методы и техники наложения повязки

1. Перед наложением повязки дайте всем жидкостям, использованным для подготовки кожи, высохнуть.
2. Откройте упаковку и отделите повязку от печатной бумаги, обнажая клейкую поверхность.
3. Прижмите пленку к катетеру для ее надежной фиксации.
4. Прижимайте по всему периметру пленки для обеспечения комфортного контакта с кожей.
5. В процессе удаления бумажной рамки разгладьте повязку по краям.
6. Решительно надавите на повязку пальцами, особенно по краям, в целях обеспечения надлежащей фиксации.
7. Если повязка поставляется с этикеткой, запишите на ней необходимую информацию и разместите ее рядом или на повязке.

Методы и техники удаления повязки

Поместите кусочек пластыря на край повязки, чтобы приподнять край. Удалите пластырь. Потяните пленку под углом 0°, одновременно нажимая на нее другой рукой.

Предупреждения

1. Исключительно для одноразового применения.
2. Если изделие повреждено, его использование запрещено.
3. Изделие подлежит утилизации в соответствии с предписаниями больницы или органа по защите окружающей среды.
4. Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения аллергической реакции.

6. Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные изделия с помощью санитарных контейнеров.

Противопоказания

Нет.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности - три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка пластырного типа фиксирующая на силиконовой основе SiliFix, адгезивная, нестерильная, в катушке, размеры, см.: 2.5x300, арт. 842253; 2.5x500, арт. 842250; 5x300, арт. 842503; 5x500, арт. 842500;



Назначение

Повязка пластырного типа фиксирующая на силиконовой основе SiliFix предназначена для фиксации медицинских устройств, таких как катетеры, трубки и повязки. Она обеспечивает надежную фиксацию с помощью мягкодействующего адгезивного материала, при этом минимизирует раздражение кожи и максимизирует комфорт пациента.

Структура изделия

Повязка пластырного типа фиксирующая на силиконовой основе SiliFix состоит из мягкого, эластичного материала, покрытого силиконовым клеем медицинского назначения. Такая комбинация обеспечивает надежное крепление, будучи комфортной на коже, что идеально для продолжительного использования. Повязка не стерильная.

Инструкции по применению

Методы и техники наложения повязки

Очищение места наложения: тщательно очистите место наложения повязки с помощью соответствующего чистящего средства и подождите до полного высыхания.

Подготовка повязки: снимите разделительный слой с повязки, обнажая клейкую поверхность.

Наложение повязки: прижмите повязку к коже или устройству, обеспечивая ровный контакт без каких-либо складок.

Оптимальное крепление: для оптимальной фиксации слегка растяните повязку во время наложения и разгладьте ее по длине.

Методы и техники удаления повязки

Чтобы удалить повязку, аккуратно приподнимите один край и медленно отклейте его от кожи под углом 180 градусов. Таким образом можно свести раздражение кожи и дискомфорт к минимуму.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения.

Если упаковка изделия повреждена, его использование запрещено.

Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения покраснения, раздражения или аллергической реакции.

Использование изделия на поврежденной коже запрещено.

Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные изделия с помощью санитарных контейнеров.

Противопоказания

Использование изделия на участках кожи с порезами, ранами или сыпью запрещено.

Не рекомендуется использовать изделие в случаях, когда пациент страдает от аллергии на его компоненты.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка пластырного типа фиксирующая на нетканой основе Surgi-Fix, адгезивная, нестерильная, в рулоне, размеры, см.: 5x1000, арт. 641051; 10x1000, арт. 641101; 15x1000, арт. 641151; 20x1000, арт. 641201;

Yafho



Назначение

Повязка пластырного типа фиксирующая на нетканой основе Surgi-Fix в виде самоклеющейся ленты предназначена для фиксации медицинских устройств, таких как катетеры, трубки и повязки. Она обеспечивает сильное приклеивание и надежную фиксацию, при этом бережно воздействует на кожу.

Структура изделия

Повязка пластырного типа фиксирующая на нетканой основе Surgi-Fix состоит из мягкого, эластичного нетканого материала и гипоаллергенного клея. Такая комбинация обеспечивает комфорт при наложении и надежную фиксацию. Повязка не стерильная

Инструкции по применению

Методы и техники наложения повязки

1. Тщательно очистите место наложения повязки с помощью соответствующего чистящего средства и подождите до полного высыхания.
2. Снимите разделительный слой с повязки, обнажая клейкую поверхность.
3. Прижмите повязку к коже или устройству, обеспечивая ровный контакт без каких-либо складок.
4. Для оптимальной фиксации слегка растяните повязку во время наложения и разгладьте ее по длине.

Методы и техники удаления повязки

Чтобы удалить повязку, аккуратно приподнимите один край и медленно отклейте его от кожи под углом 180 градусов. Таким образом можно свести раздражение кожи и дискомфорт к минимуму.

Предупреждения

Исключительно для одноразового применения. Если упаковка изделия повреждена, его использование запрещено. Немедленно прекратите использование изделия в случае возникновения покраснения, раздражения или аллергической реакции. Использование изделия на поврежденной коже запрещено. Во избежание загрязнения и перекрестной инфекции утилизируйте использованные изделия с помощью санитарных контейнеров.

5. Противопоказания

Использование изделия на участках кожи с порезами, ранами или сыпью запрещено. Не рекомендуется использовать изделие в случаях, когда пациент страдает от аллергии на его компоненты.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности – три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

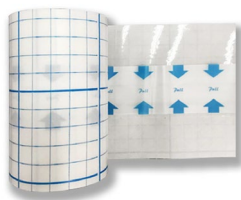
[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		

Инструкция по применению

Название изделия

Повязка пластырного типа фиксирующая на плёночной основе TransFix, адгезивная, стерильная, в рулоне, размеры, см.: 5x1000, арт. 644051; 10x1000, арт. 644101; 15x1000, арт. 644151; 20x1000, арт. 644201;



Назначение

Повязка пластырного типа фиксирующая на плёночной основе TransFix это универсальная, гибкая и клейкая пленка, предназначенная для создания защитного барьера на ранах, между повязкой и кожей. Она подходит для:

1. Покрытия и защиты ран для поддержания влажной среды, способствующей заживлению. на плёночной основе
2. Фиксации повязок и медицинских изделий.
3. Защиты кожи от трения и влаги.
4. Применения при различных ранах, включая ожоги, ссадины и хирургические разрезы.

Структура изделия

Повязка пластырного типа фиксирующая на плёночной основе TransFix представляет собой тонкую, гибкую и прозрачную пленку из мягкого, дышащего материала. Она разработана для удобства и простоты применения. Повязка стерилизована ЭО (этилен оксидом).

Инструкции по применению

1. **Очистите рану:** Тщательно очистите рану и окружающую кожу мягким мыльным раствором или подходящим средством для очистки ран. Аккуратно промокните насухо, убедившись, что область полностью сухая.
2. **Подберите нужный размер:** Выберите подходящую длину повязки, исходя из размера раны или повязки, которую необходимо закрыть.
3. **Подготовьте кожу:** Убедитесь, что кожа вокруг раны чистая, сухая и без волос, которые могут мешать адгезии (прилипанию). При необходимости подстригите излишки волос, чтобы обеспечить чистую поверхность для надежного приклеивания пленки.
4. **Наложите повязку:** Снимите защитную подложку с одного конца повязки. Наложите клейкую сторону на кожу с одной стороны раны или повязки, начиная с одного края. Аккуратно натяните пленку над раной или повязкой и прижмите другой конец к коже с противоположной стороны. Убедитесь, что кожа вокруг раны не натянута чрезмерно, чтобы избежать дискомфорта или возможного повреждения.
5. **Зафиксируйте повязку:** При необходимости наложите дополнительные слои пленки с небольшим нахлестом, чтобы обеспечить полное покрытие. Тщательно прижмите пленку по краям для обеспечения хорошей адгезии и надежной защиты.
6. **Срок ношения:** Пленка обычно может оставаться на месте **до 7 дней** или до тех пор, пока рана достаточно не заживет. Пленку следует заменить, если она ослабла,

загрязнилась или появились признаки инфекции.

Для удаления повязки: Аккуратно приподнимите один край пленки и медленно отклеивайте ее от кожи **по направлению роста волос**, чтобы минимизировать дискомфорт и возможное повреждение кожи.

Предупреждения

Только для однократного использования.

При возникновении аллергической реакции (например, раздражения кожи, покраснения, зуда) немедленно прекратите использование продукта и обратитесь к врачу.

Не использовать на инфицированной или поврежденной коже.

Противопоказания

Неизвестно. Однако следует соблюдать осторожность при применении у пациентов с известной аллергией на полиуретан или клейкие материалы.

Хранение

Хранить продукцию в прохладном, чистом и сухом месте при относительной влажности не более 90%, и температуре от 1°C до 40°C. Срок годности — три года.

Безопасная утилизация изделия

Утилизируйте использованные повязки в санитарный контейнер, чтобы предотвратить загрязнение и перекрестное инфицирование.

[Идентификационная маркировка]:

	Код партии		Повторное использование запрещено
	Перед использованием ознакомьтесь с инструкцией по применению		Медицинское изделие
	Внимание, ознакомьтесь с инструкцией по применению		Производитель
	Уполномоченный представитель в ЕС		Беречь от влаги
	Изделие не стерильно		Стерилизация этилен оксидом
	Дата производства		Стерилизация гамма-излучением
	Изделие соответствует основным требованиям Регламента ЕС 2017/745.		Срок годности
	Не использовать при повреждении упаковки		